



Brüssel, den 6. September 2016
(OR. en)

11447/16

Interinstitutionelles Dossier:
2016/0155 (NLE)

AVIATION 161
RELEX 672
ASIE 68

I/A-PUNKT-VERMERK

Absender:	Generalsekretariat des Rates
Empfänger:	Ausschuss der Ständigen Vertreter/Rat
Nr. Komm.dok.:	10118/16 + ADD 1 - COM(2016) 302 final
Betr.:	Entwurf eines Beschlusses des Rates über die Unterzeichnung, im Namen der Europäischen Union, und vorläufige Anwendung des Abkommens zwischen der Europäischen Union und der Regierung der Republik der Philippinen über bestimmte Aspekte von Luftverkehrsdiensten – Annahme

1. Das oben genannte Abkommen ist das Ergebnis der Verhandlungen der Kommission im Rahmen des (vom Rat im Juni 2003 erteilten) "horizontalen Mandats", das die Kommission dazu ermächtigt, mit Drittländern Verhandlungen aufzunehmen, um bestehende bilaterale Luftverkehrsabkommen zwischen Mitgliedstaaten und Drittländern mit dem Unionsrecht in Einklang zu bringen.
2. Nach der Paraphierung des Abkommens hat die Kommission dem Rat am 27. Mai 2016 den eingangs genannten Vorschlag vorgelegt.
3. Die Gruppe "Luftverkehr" hat den Entwurf eines Ratsbeschlusses in ihrer Sitzung vom 5. Juli 2016 geprüft und Einvernehmen darüber erzielt. Der Text ist anschließend unter Berücksichtigung der Beratungsergebnisse der Gruppe¹ von den Rechts- und Sprachsachverständigen des Rates überarbeitet worden².

¹ Siehe Dok. 10965/16.

² 11260/16 (Beschluss des Rates).
11261/16 (Abkommen).

4. Der AStV könnte daher gebeten werden, das in der Gruppe erzielte Einvernehmen zu bestätigen und dem Rat vorzuschlagen, dass er
- die Dokumente 11260/16 (Beschluss des Rates) und 11261/16 (Abkommen) auf einer seiner nächsten Tagungen als I/A-Punkt annimmt, so dass die Unterzeichnung und die vorläufige Anwendung erfolgen können;
 - die im Addendum zu diesem Vermerk enthaltene Erklärung in das Protokoll über die Ratstagung aufnimmt, auf der der Ratsbeschluss angenommen wird.
-